

THE CATHEDRAL PARISH

St. Augustine Cathedral and St. Patrick Church

Parish Office - Oficina Parroquial
170 Thompson Street, Bridgeport, CT 06604
Phone (203) 368-6777

Hours:
Monday –Thursday: 9:00 am to 4:00 pm
Monday –Thursday: Lunch 1:30- 2:30 pm
Friday : 9:00 am to 1:00 pm

office@thecathedralparish.org
www.thecathedralparish.org



Sacramental Preparation

Catechist/Clergy signature:

Student name:



2ND SUNDAY OF EASTER



Jesus said to him, "Have you come to believe because you have seen me? Blessed are those who have not seen and have believed."
- Jn 20:29

Blessed are those who have not seen and yet have believed (Jn 20:29). This Easter, may your heart be filled with that quiet, powerful faith—the kind that trusts even in the unseen, hopes even in uncertainty, and rejoices in the promise of new life. Let the risen Christ renew your spirit and remind you that faith brings light where there was once doubt.

Bienaventurados los que no han visto y, sin embargo, han creído (Jn 20:29). En esta Pascua, que tu corazón se llene de esa fe silenciosa y poderosa—la que confía aun sin ver, espera en medio de la incertidumbre y se alegra en la promesa de vida nueva. Que Cristo resucitado renueve tu espíritu y te recuerde que la fe trae luz donde antes había duda.



WEBSITE



YOUTUBE



FACEBOOK



GIMNG

Primera Lectura

Hechos 2, 42-47

En los primeros días de la Iglesia, todos los hermanos acudían asiduamente a escuchar las enseñanzas de los apóstoles, vivían en comunión fraterna y se congregaban para orar en común y celebrar la fracción del pan. Toda la gente estaba llena de asombro y de temor, al ver los milagros y prodigios que los apóstoles hacían en Jerusalén. Todos los creyentes vivían unidos y lo tenían todo en común. Los que eran dueños de bienes o propiedades los vendían, y el producto era distribuido entre todos, según las necesidades de cada uno. Diariamente se reunían en el templo, y en las casas partían el pan y comían juntos, con alegría y sencillez de corazón. Alababan a Dios y toda la gente los estimaba. Y el Señor aumentaba cada día el número de los que habían de salvarse.

Segunda Lectura

1 Pedro 1, 3-9

Bendito sea Dios, Padre de nuestro Señor Jesucristo, por su gran misericordia, porque al resucitar a Jesucristo de entre los muertos, nos concedió renacer a la esperanza de una vida nueva, que no puede corromperse ni mancharse y que él nos tiene reservada como herencia en el cielo. Porque ustedes tienen fe en Dios, él los protege con su poder, para que alcancen la salvación que les tiene preparada y que él revelará al final de los tiempos. Por esta razón, alégrese, aun cuando ahora tengan que sufrir un poco por adversidades de todas clases, a fin de que su fe, sometida a la prueba, sea hallada digna de alabanza, gloria y honor, el día de la manifestación de Cristo. Porque la fe de ustedes es más preciosa que el oro, y el oro se acrisola por el fuego. A Cristo Jesús no lo han visto y, sin embargo, lo aman; al creer en él ahora, sin verlo, se llenan de una alegría radiante e indescriptible, seguros de alcanzar la salvación de sus almas, que es la meta de la fe.

Salmo Responsorial

Salmo 117, 2-4. 22-24. 25-27a

R. (1) La misericordia del Señor es eterna. Aleluya.
Diga la casa de Israel: "Su misericordia es eterna".
Diga la casa de Aarón: "Su misericordia es eterna".
Digan los que temen al Señor: "Su misericordia es eterna".
R. La misericordia del Señor es eterna. Aleluya.

Querían a empujones derribarme,
pero Dios me ayudó.
El Señor es mi fuerza y mi alegría,
en el Señor está mi salvación.

R. La misericordia del Señor es eterna. Aleluya.

La piedra que desecharon los constructores,
es ahora la piedra angular.
Esto es obra de la mano del Señor,
es un milagro patente.
Este es el día de triunfo del Señor:
día de júbilo y de gozo.

R. La misericordia del Señor es eterna. Aleluya.

Aclamación antes del Evangelio

Juan 20, 29

R. Aleluya, aleluya.

Tomás, tú crees porque me has visto;
dichosos los que creen sin haberme visto, dice el Señor.

R. Aleluya.

Evangelio Juan 20, 19-31

Al anochecer del día de la resurrección, estando cerradas las puertas de la casa donde se hallaban los discípulos, por miedo a los judíos, se presentó Jesús en medio de ellos y les dijo: "La paz esté con ustedes". Dicho esto, les mostró las manos y el costado. Cuando los discípulos vieron al Señor, se llenaron de alegría. De nuevo les dijo Jesús: "La paz esté con ustedes. Como el Padre me ha enviado, así también los envío yo". Después de decir esto, sopló sobre ellos y les dijo: "Reciban el Espíritu Santo. A los que les perdonen los pecados, les quedarán perdonados; y a los que no se los perdonen, les quedarán sin perdonar". Tomás, uno de los Doce, a quien llamaban el Gemelo, no estaba con ellos cuando vino Jesús, y los otros discípulos le decían: "Hemos visto al Señor". Pero él les contestó: "Si no veo en sus manos la señal de los clavos y si no meto mi dedo en los agujeros de los clavos y no meto mi mano en su costado, no creeré". Ocho días después, estaban reunidos los discípulos a puerta cerrada y Tomás estaba con ellos. Jesús se presentó de nuevo en medio de ellos y les dijo: "La paz esté con ustedes". Luego le dijo a Tomás: "Aquí están mis manos; acerca tu dedo. Trae acá tu mano, métela en mi costado y no sigas dudando, sino cree". Tomás le respondió: "¡Señor mío y Dios mío!" Jesús añadió: "Tú crees porque me has visto; dichosos los que creen sin haber visto". Otros muchos signos hizo Jesús en presencia de sus discípulos, pero no están escritos en este libro. Se escribieron éstos para que ustedes crean que Jesús es el Mesías, el Hijo de Dios, y para que, creyendo, tengan vida en su nombre.

Reading 1**Acts 2:42-47**

They devoted themselves
to the teaching of the apostles and to the communal
life,
to the breaking of bread and to the prayers.
Awe came upon everyone,
and many wonders and signs were done through the
apostles.
All who believed were together and had all things in
common;
they would sell their property and possessions
and divide them among all according to each one's
need.
Every day they devoted themselves
to meeting together in the temple area
and to breaking bread in their homes.
They ate their meals with exultation and sincerity of
heart,
praising God and enjoying favor with all the people.
And every day the Lord added to their number those
who were being saved.

Reading 2**1 Peter 1:3-9**

Blessed be the God and Father of our Lord Jesus Christ,
who in his great mercy gave us a new birth to a living
hope
through the resurrection of Jesus Christ from the dead,
to an inheritance that is imperishable, undefiled, and
unfading,
kept in heaven for you
who by the power of God are safeguarded through faith,
to a salvation that is ready to be revealed in the final
time.
In this you rejoice, although now for a little while
you may have to suffer through various trials,
so that the genuineness of your faith,
more precious than gold that is perishable even though
tested by fire,
may prove to be for praise, glory, and honor
at the revelation of Jesus Christ.
Although you have not seen him you love him;
even though you do not see him now yet believe in him,
you rejoice with an indescribable and glorious joy,
as you attain the goal of your faith, the salvation of your
souls.

Responsorial Psalm**Psalm 118:2-4, 13-15, 22-24**

**R. (1) Give thanks to the LORD for he is good, his love is everlasting.
or: R. Alleluia.**

Let the house of Israel say,
"His mercy endures forever."

Let the house of Aaron say,
"His mercy endures forever."

Let those who fear the LORD say,
"His mercy endures forever."

**R. Give thanks to the LORD for he is good, his love is everlasting.
or: R. Alleluia.**

I was hard pressed and was falling,
but the LORD helped me.

My strength and my courage is the LORD,
and he has been my savior.

The joyful shout of victory
in the tents of the just:

**R. Give thanks to the LORD for he is good, his love is everlasting.
or: R. Alleluia.**

The stone which the builders rejected
has become the cornerstone.

By the LORD has this been done;
it is wonderful in our eyes.

This is the day the LORD has made;
let us be glad and rejoice in it.

**R. Give thanks to the LORD for he is good, his love is everlasting.
or: R. Alleluia.**

Alleluia**John 20:29****R. Alleluia, alleluia.**

You believe in me, Thomas, because you have seen me, says the Lord;
blessed are they who have not seen me, but still believe!

R. Alleluia, alleluia.**Gospel****John 20:19-31**

On the evening of that first day of the week, when the doors were locked, where the
disciples were, for fear of the Jews, Jesus came and stood in their midst
and said to them, "Peace be with you."

When he had said this, he showed them his hands and his side.

The disciples rejoiced when they saw the Lord.

Jesus said to them again, "Peace be with you.

As the Father has sent me, so I send you."

And when he had said this, he breathed on them and said to them,

"Receive the Holy Spirit. Whose sins you forgive are forgiven them,

and whose sins you retain are retained."

Thomas, called Didymus, one of the Twelve, was not with them when Jesus came.

So the other disciples said to him, "We have seen the Lord."

But he said to them, "Unless I see the mark of the nails in his hands

and put my finger into the nailmarks and put my hand into his side, I will not believe."

Now a week later his disciples were again inside and Thomas was with them.

Jesus came, although the doors were locked, and stood in their midst and said, "Peace
be with you."

Then he said to Thomas, "Put your finger here and see my hands, and bring your hand
and put it into my side, and do not be unbelieving, but believe."

Thomas answered and said to him, "My Lord and my God!"

Jesus said to him, "Have you come to believe because you have seen me?"

Blessed are those who have not seen and have believed."

Now, Jesus did many other signs in the presence of his disciples that are not written in
this book.

But these are written that you may come to believe that Jesus is the Christ, the Son of
God, and that through this belief you may have life in his name.

WE ARE HERE TO SERVE

**The Most Reverend
Frank Joseph Caggiano
Bishop of Bridgeport**

CURRENT STAFF

Pastor/Rector:

Very Rev. Arthur Mollenhauer,

PhL, STB, JCL - Ext. 10

pastor@cparish.org

Parochial Vicar:

Rev. John Jairo Perez Ext.12

frperez@diobpt.org

Deacons:

Dn. Thomas Masaryk

dnmasaryk@diobpt.org

Director of Music:

Dr. William Atwood Ext. 22

William.Atwood@diobpt.org

Bookkeeper:

Giglia Hernandez - Ext 20

Office Secretary:

Noemi Castro - Ext 16

Parish Trustees

Elba García

Ryan Moutinho

Finance Council Chair

Elba García

PARA UNIRSE A NUESTRA PARROQUIA

Si desea convertirse en miembro de nuestra parroquia, comuníquese con nuestra oficina parroquial.

También puede encontrar el formulario de registro parroquial en nuestro sitio web en:

<https://www.thecathedralparish.org/registracion>



TO JOIN OUR PARISH

If you would like to become a member of our parish, please contact our parish office.

You can also find the parish registration form on our website at: www.thecathedralparish.org.

PARA LOS SACRAMENTOS

Por favor, póngase en contacto con nuestra oficina parroquial.

(203)368-6777 ext.16

BAUTISMO

También puede encontrar el formulario de registro en nuestro sitio web en:

www.thecathedralparish.org/baptism

BODAS

Puede encontrar el formulario de registro en nuestro sitio web en: www.thecathedralparish.org/marriage



FOR SACRAMENTS

Please contact our parish office.

(203)368-6777 ext.16

BAPTISM

You can also find the registration form on our website at: www.thecathedralparish.org/baptism

WEDDINGS

You can find the registration form on our website at: www.thecathedralparish.org/marriage

PARA LOS ENFERMOS

Si usted o un miembro de su familia está gravemente enfermo y necesita el Sacramento de Unción, comuníquese con nuestra oficina parroquial. (203)368-6777 ext.16 office@thecathedralparish.org.



FOR THE INFIRM

If you or a family member is gravely ill and in need of the Sacrament of Anointing, please contact our parish office. (203)368-6777 ext.16 office@thecathedralparish.org.

MASS SCHEDULE

SUNDAY MASS / MISA DOMINICAL

Saturday/Sábado

4:00 pm St. Patrick (Vigil)

Sunday/Domingo

7:00 am St. Augustine

8:30 am St. Patrick

10:00 am St. Augustine

11:30 am St. Augustine (Español)

2:00pm St. Augustine (Vietnamese)

4:00 pm St. Patrick (Every 4th Sunday—

Igbo Community)

WEEKDAY MASS / MISA DIARIA

Monday to Friday/Lunes a Viernes

7:00 am St. Patrick

12:10 pm St. Augustine

Tuesday/Martes

7:00 pm St. Patrick (Español)

Friday/Viernes

7:00 pm St. Augustine (Vietnamese)

ADORATION EXPOSICIÓN DEL SANTÍSIMO

Monday to Friday / Lunes a Viernes

St. Augustine Cathedral

11:00 am- 12:00 pm



HOLY HOUR / HORA SANTA

Every First Friday of the Month

Primer Viernes del mes.

St. Augustine Cathedral

11:00 am—12:00 pm

FEDERAL HOLIDAYS: 12:10 pm St Augustine—NO Mass at St Patrick

Confessions/confesiones

Monday to Friday / Lunes a Viernes

11:15 am - 11:50 am - St. Augustine

Tuesday / Martes

6:15 pm - 6:50 pm - con Hora Santa - St. Patrick

Saturday/Sábado

2:30 pm - 3:15 pm

St. Patrick (Bilingual)

PASTOR'S CORNER

Dear Friends,

On this Second Sunday of Easter, also known as **Divine Mercy Sunday**, the joy of the Resurrection continues to unfold in our lives. The Gospel presents us with the disciples gathered in fear, behind locked doors, when the risen Christ comes among them with a simple yet powerful greeting: **"Peace be with you."** In that moment, their fear is transformed into joy and mission. Even Thomas, who struggled with doubt, is invited into a deeper faith. His profession, **"My Lord and my God,"** reminds us that faith is not the absence of doubt, but the encounter with the living Christ who meets us where we are.

The first reading from the Acts of the Apostles gives us a beautiful image of the early Christian community—united in prayer, fellowship, and the breaking of the bread. Their lives were marked by generosity, joy, and a sincere love for one another. This is not just a description of the past, but a model for us today. As a parish family, we are called to continue building that same spirit of unity and care, especially in how we support one another and share the blessings God has given us.

On this Divine Mercy Sunday, we are especially reminded that God's mercy is endless and always available to us. As Saint Peter writes, we have been given **"a new birth to a living hope"** through the Resurrection of Jesus. No matter the trials we face, we are never without hope. Let us open our hearts to receive God's mercy and extend that same mercy to others. In doing so, we become living witnesses of the Resurrection, bringing peace, forgiveness, and hope to a world in need.

With gratitude and prayers,

Very Rev. Arthur Mollenhauer, PhL, STB, JCL

Tel: 203 368 6777 x10

Email: pastor@cparish.org



ESQUINA DEL PASTOR

Queridos amigos,

En este Segundo Domingo de Pascua, también conocido como el **Domingo de la Divina Misericordia**, la alegría de la Resurrección continúa manifestándose en nuestras vidas. El Evangelio nos presenta a los discípulos reunidos con miedo, a puertas cerradas, cuando el Señor resucitado se pone en medio de ellos y les dice: **"La paz esté con ustedes"**. En ese momento, su temor se transforma en alegría y en misión. Incluso Tomás, que luchaba con la duda, es invitado a una fe más profunda. Su profesión, **"¡Señor mío y Dios mío!"**, nos recuerda que la fe no es la ausencia de dudas, sino el encuentro con Cristo vivo que sale a nuestro encuentro tal como somos.

La primera lectura de los Hechos de los Apóstoles nos ofrece una hermosa imagen de la primera comunidad cristiana: perseveraban en la enseñanza, en la comunión, en la fracción del pan y en la oración. Sus vidas estaban marcadas por la generosidad, la alegría y el amor sincero entre ellos. Esto no es solo una descripción del pasado, sino también un modelo para nosotros hoy. Como comunidad parroquial, estamos llamados a seguir construyendo ese mismo espíritu de unidad y de cuidado, especialmente en la manera en que nos apoyamos unos a otros y compartimos los dones que Dios nos ha concedido.

En este Domingo de la Divina Misericordia, recordamos de manera especial que la misericordia de Dios es infinita y siempre está a nuestro alcance. Como nos dice san Pedro, hemos recibido **"una nueva vida, una esperanza viva"** por la resurrección de Jesucristo. No importa cuáles sean las pruebas que enfrentemos, nunca estamos sin esperanza. Abramos nuestro corazón para recibir la misericordia de Dios y para extender esa misma misericordia a los demás. Así nos convertimos en testigos vivos de la Resurrección, llevando paz, perdón y esperanza a un mundo que tanto lo necesita.

Con gratitud y oraciones,

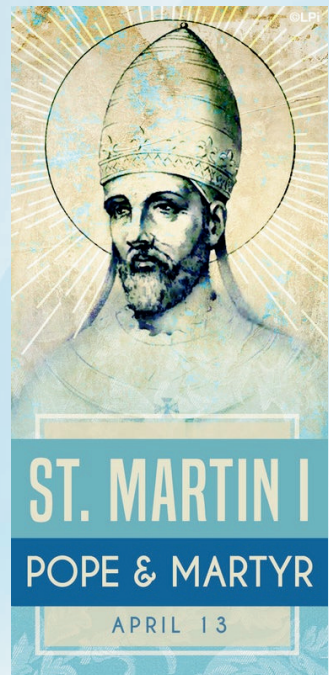
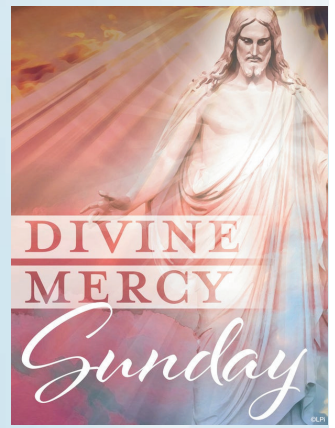
Reverendísimo Arthur Mollenhauer, PhL, STB, JCL

Tel: 203 368 6777 x10



MASS INTENTIONS

Day	Feast	Time	Celebrant
Saturday 11	Saturday within the Octave of Easter St. Patrick	4:00 PM † Paul Dwyer	Fr. J. Perez
Sunday 12	SECOND SUNDAY OF EASTER (OR SUNDAY OF DIVINE MERCY)		
	St. Augustine	7:00 AM † Felix Plaza	Fr. Doan
	St. Patrick	8:30 AM For the Parishioners	Fr. J. Perez
	St. Augustine	10:00 AM † Joe Rodrigue, George & Teresa Singleton	Fr. J. Perez
	St. Augustine	11:30 AM † Isidro Agosto, Julio Cesar Larrea	Fr. J. Perez
	St. Augustine	2:00 PM Available	Fr. Doan
Monday 13	Saint Martin I, Pope and Martyr		
	St. Patrick	7:00 AM † Juan Padilla	Fr. J. Perez
	St. Augustine	12:10 PM Available	Fr. Doan
Tuesday 14	EASTER WEEKDAY		
	St. Patrick	7:00 AM Available	Fr. J. Perez
	St. Augustine	12:10 PM † Carlos Salcedo, Jorge Diab	Fr. Doan
	St. Patrick	7:00 PM † Rubi Nieves, Porfirio & Juan Carlos Beato	Fr. J. Perez
Wednesday 15	EASTER WEEKDAY		
	St. Patrick	7:00 AM Available	Fr. J. Perez
	St. Augustine	12:10 PM Available	Fr. Doan
Thursday 16	EASTER WEEKDAY		
	St. Patrick	7:00 AM Available	Fr. J. Perez
	St. Augustine	12:10 PM Available	Fr. Arthur
Friday 17	EASTER WEEKDAY		
	St. Patrick	7:00 AM Available	Fr. Arthur
	St. Augustine	12:10 PM † Paul Van & Maria Muon	Fr. Arthur
	St. Augustine	7:00 PM Available	Fr. Doan
Saturday 18	EASTER WEEKDAY		
	St. Patrick	4:00 PM L Natalia Dorival-Bday	Fr. Arthur
Sunday 19	Third Sunday of Easter		
	St. Augustine	7:00 AM For the parishioners	Fr. J. Perez
	St. Patrick	8:30 AM † Joseph Oyebog	Fr. Arthur
	St. Augustine	10:00 AM † Bob Pelton	Fr. J. Perez
	St. Augustine	11:30 AM † Confesor Ruiz, Virginia Toledo, Nelson Perez	Fr. Arthur
	St. Augustine	2:00 PM Available	Fr. Doan



DOMINGO DE LA DIVINA MISERICORDIA

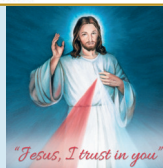
Pregunta:

¿De dónde vino la fiesta de la Divina Misericordia?

Respuesta:

Si naciste mucho antes del año 2000, sabes que la fiesta de la Divina Misericordia no siempre se ha celebrado en la Iglesia. A principios de la década de 1900, una joven monja polaca comenzó a recibir revelaciones privadas. Jesús se le apareció durante sus momentos de oración, hablando un mensaje de misericordia y amor para el mundo. Recibió un conjunto de oraciones, la Coronilla de la Divina Misericordia, y la solicitud de que se estableciera un día festivo para recordarle a la Iglesia la misericordia de Dios. Santa Faustina murió en 1938, en la cúspide de la guerra y en medio de uno de los siglos más violentos de la historia del mundo.

Su historia y sus diarios comenzaron a circular en Polonia y más allá. Rápidamente se hizo evidente que se trataba de una joven santa, y se abrió la causa de su canonización. En el año 2000, fue canonizada por el primer papa polaco, San Juan Pablo II. El día de su canonización, estableció el segundo domingo de Pascua como el Domingo de la Divina Misericordia, "una invitación perenne al mundo cristiano a enfrentar, con confianza en la benevolencia divina, las dificultades y pruebas que la humanidad experimentará en los años venideros".



DIVINE MERCY SUNDAY

Question:

Where did the feast of Divine Mercy come from?

Answer:

If you were born well before the year 2000, you know the feast of Divine Mercy has not always been celebrated in the Church. In the early 1900s, a young Polish nun began receiving private revelations. Jesus appeared to her during her times of prayer, speaking a message of mercy and love for the world. She received a set of prayers — the Divine Mercy Chaplet — and the request to have a feast day established to remind the Church of the mercy of God. St. Faustina died in 1938, on the cusp of war and in the midst of one of the most violent centuries in the history of the world.

Her story and her diaries began circulating in Poland and beyond. It quickly became apparent that this was a holy young woman, and the cause for her canonization opened. In the year 2000, she was canonized by the first-ever Polish pope, St. John Paul II. On her canonization day, he established the second Sunday of Easter as Divine Mercy Sunday, "a perennial invitation to the Christian world to face, with confidence in divine benevolence, the difficulties and trials that mankind with experience in the years to come."

PARISH ANNOUNCEMENTS



Matt Amaral
Idalina DePina
Giglia Denisse Padilla
Frances Piccoello
Brian Doran
Lisa Moragne
Erik Moragne
Lucy Rodriguez

PRAYER FOR OUR SICK

"Heavenly Father,
We lift up to you all who are suffering from illness and pain.
Bring your healing touch upon them, Lord. Comfort their hearts, strengthen their bodies,
and restore them to health according to your will.
Surround them with your love and peace,
and grant wisdom to those who care for them.
In Jesus' name, Amen.

ORACIÓN POR NUESTROS ENFERMOS

"Padre Celestial,
Le presentamos a todos los que están sufriendo enfermedad y dolor.
Trae tu toque sanador sobre ellos, Señor. Consuela sus corazones, fortalece sus cuerpos y
restáuralos a la salud según tu voluntad. Rodéalos con tu amor y paz, y concede
sabiduría a aquellos que los cuidan.
En el nombre de Jesús, Amén.

If you or a family member is sick, hospitalized or in need of the prayer, please contact our parish office.
(203)368-6777 ext.16 or office@thecathedralparish.org.

Si usted o un miembro de su familia está enfermo, hospitalizado o necesita la oración, comuníquese con
nuestra oficina parroquial. (203)368-6777 ext.16 o office@thecathedralparish.org.

SANCTUARY, SACRED HEART OR BLESSED MOTHER LAMP
MEMORIALS ARE AVAILABLE

You can have a loved one remembered or as a special
intention for someone by lighting one of the lamps



LAS LÁMPARAS DEL SANTUARIO, EL SAGRADO CORAZON O
LA SANTISIMA VIRGEN ESTÁN DISPONIBLES

Recuerde a sus seres queridos iluminando
lámparas en el santuario.

Reserve su lámpara / Reserve your lamp

Donación de \$20 por semana / \$20 donation per week

Fire & Light

Word & Song presents
a candlelit concert
featuring pianist Sue Song and readers from
the SHU student and faculty community

Thursday
April 16, 2026
at 7 pm

Chapel of the Holy Spirit
Sacred Heart University
5151 Park Avenue
Fairfield, CT 06825

Free Admission

"Return to the Lord with all your heart."

GIVING BACK TO GOD



Parish Collection:	📅	29 Mar 2026
Sunday Offertory		\$11,005.00
Online Giving		\$1,188.32
TOTAL	\$0.00	\$12,193.32

We deeply appreciate all who are using our Online Giving platform. Your generous and consistent support helps keep our parish thriving. Please use this QR code to make your weekly offertory contribution.

Chúng tôi chân thành cảm ơn tất cả những ai đang sử dụng nền tảng Đóng góp Trực tuyến của chúng tôi. Sự hỗ trợ rộng rãi và liên tục của bạn giúp cho giáo xứ của chúng ta phát triển. Xin vui lòng sử dụng mã QR này để thực hiện đóng góp tuần của bạn.

Agradecemos profundamente a todos los que están utilizando nuestra plataforma de Donaciones en Línea. Su apoyo generoso y constante ayuda a mantener nuestra parroquia en pleno funcionamiento. Por favor, utilice este código QR para hacer su contribución semanal.

Thank You! Cảm ơn ¡Gracias!



The Cathedral Parish	
2026 Bishop's Appeal as of 3/27/26	
Bishop's Appeal	\$48,500
Total Pledged:	\$15,640 (32%)
Donors to Date:	43 Donors



To make a gift, or for more information, please visit us at 2026BishopsAppeal.org, call (203) 416-1470 or scan with your phone.



FORMADOS PARA SERVIR: APOYANDO A NUESTROS DIÁCONOS



Durante años, el diácono **David Flynn** sintió silenciosamente un llamado al diaconado, hasta que una simple pregunta de su hermana le dio la confirmación que había pedido en oración. A lo largo de **cinco años y medio de formación**, su esposa Anita y guías espirituales de confianza caminaron con él, enseñándole que “para predicar bien, hay que orar”.

El ministerio del diácono Flynn ha profundizado su relación con Cristo y fortalecido la fe de su familia. Acompaña a **feligreses, candidatos de OCIA** y a **todos los que buscan un encuentro más cercano con Dios**. Los programas de formación, retiros, dirección espiritual y recursos diocesanos continúan alimentando su vocación, preparándolo para servir como testigo de **la verdad, la sanación y la unidad**.

La Campaña del Obispo apoya la formación y capacitación continua de diáconos como el diácono Flynn, ayudándolos a servir la misión de la Iglesia y a unirnos como **Uno en Cristo**.

**¡APOYE A NUESTROS DIÁCONOS HOY!
2026BISHOPSAPPEAL.ORG**

VIETNAMESE ANNOUNCEMENTS



Giáo xứ Các Thánh Tử Đạo Việt Nam

Chúa Nhật II PS: 04/12/26

Phụng Vụ Trong Tuần

Thánh Lễ:

Chúa Nhật: 2:00 pm

Thứ Sáu: 7:00 pm

Thứ Bảy: 7:00 am (*Chapel*)

Chầu Thánh Thể:

Thứ Sáu: 6:30 pm

Thứ Bảy: 7:00 pm (*Chapel*)

Giải tội:

Trước giờ Thánh Lễ thứ Sáu, hoặc có hẹn.

Ý Cầu Nguyện

Tạ ơn, bình an, chữa lành, ước nguyện, như ý.

--Anna Kim Trần, Anna Đinh T. Nhị, Giuse Ng V. Đền, Đaminh, Giuse, Phero, Maria, PhanxicoXavie, GioanKim Trần Triều

Các linh hồn: tiền nhân, thân nhân, ân nhân, và các linh hồn khác.

Phụng Vụ Thời Gian Tới

*** Lễ Chúa Nhật II PS 4/12/26:**

Tôn Vinh LCTX; 2:00pm

Sau Lễ: viếng tượng đài LCTX

* Những chương trình Phụng vụ khác: như thường lệ.

Sinh Hoạt Hàng Tuần

Giáo Lý: 8:30 am - 9:30 am

Việt Ngữ: 10:00 am - 11:30 am

Thiếu Nhi TT: 12:15-1:20 pm

Chúa Nhật 2 : HCBM sinh hoạt

Trong Tuần: Thứ Hai - Thứ Năm

Chuỗi Mân Côi online: 8:00 pm

Sinh Hoạt Thời Gian Tới

*** Ban Gây Quỹ mời gọi**

- Tiếp tục nhận đặt cá khô & tôm khô theo nhu cầu. Xin cảm ơn sự ủng hộ của quý vị

*** An Egg Hunt**

- Đoàn TNTT phụ trách

*** Dâng hoa Đức Mẹ**

- Đoàn TNTT phụ trách

*** Hội chợ đêm**

- Mọi chi tiết sẽ được cập nhật sớm

*** Rước Đức Mẹ**

- Xin liên lạc với chị Loan
(203) 243-8930

PARISH ANNOUNCEMENTS

How to Sign up for Online Giving

Cómo inscribirse para ofrendar en línea

1. Go to our website:
www.thecathedralparish.org
2. Select the Online Giving logo at the right of the page
3. Click on the Logo to register
(or on the text to make a one-time gift)
4. Choose "Register Now."
This will take you to our Online Giving page
5. Select "New User"
6. Fill out all your information and the security information and submit
7. You will receive an email; select on the link in the email to activate your account
8. Add your Bank or Credit Card information
10. Select the weekly offertory fund and enter the amount you wish to give and the frequency
11. Seleccione el fondo del ofertorio semanal e ingrese la cantidad que desea dar y la frecuencia



1. Visite nuestro sitio web
www.thecathedralparish.org
2. Seleccione en el logo de la donación en línea a la derecha de la página
3. Haga clic en el logotipo para registrarse (o en el texto para hacer un regalo de una sola vez)
4. Elija "Registrarse ahora". Esto le llevará a nuestra página de donaciones en línea
5. Seleccione "Nuevo usuario"
6. Complete toda la información y la información de seguridad y envíe.
7. Recibirá un correo electrónico, seleccione en el enlace del correo electrónico para activar su cuenta
8. Ahora puede ir a la página de donaciones en línea e iniciar sesión
10. Agregue su información bancaria o de tarjeta de crédito
11. Seleccione el fondo del ofertorio semanal e ingrese la cantidad que desea dar y la frecuencia

Baptismal Classes

Clases de Bautismo

Join us for our monthly baptismal classes at St. Augustine Chapel.

Unase a nosotros para nuestras clases de bautismo mensuales en la Capilla de San Agustín.

Classes are held on the second Wednesday of each month:

Las clases se realizan el segundo miércoles de cada mes:

7:00 PM Spanish
7:30 PM English

7:00 PM Español
7:30 PM Inglés

We look forward to seeing you there!

¡Los esperamos!



PARISH ANNOUNCEMENTS

Únete a la comunidad de fe y servicio



Caballeros de San José

Jueves 7 p.m.

Salón Parroquial Iglesia de San Patricio

¡Únete a nosotros!

*Todos son bienvenidos a participar
Juntos, como verdaderos discípulos de Cristo,
podemos marcar la diferencia.*

Chaplet of Divine Mercy, Explained

The Chaplet of Divine Mercy is an intercessory prayer invoking God's mercy on the world, utilizing words drawn from the text of The Diary of St. Faustina Maria Kowalska. St. Faustina was a Polish nun who received visions of Christ imploring her to spread the message of his Divine Mercy, specifically through the recitation of this chaplet.

The Chaplet of Divine Mercy is prayed using an ordinary five-decade Rosary. To begin, make the Sign of the Cross, then pray one Our Father, one Hail Mary, and the Apostles' Creed. On each of the large beads (where the Our Father is said), pray: "Eternal Father, I offer You the Body and Blood, Soul and Divinity of Your dearly beloved Son, Our Lord Jesus Christ, in atonement for our sins and those of the whole world." On each of the 10 smaller beads (used for the Hail Mary), pray: "For the sake of His sorrowful Passion, have mercy on us and on the whole world." This pattern is repeated for all five decades of the Rosary. To conclude the chaplet, pray three times: "Holy God, Holy Mighty One, Holy Immortal One, have mercy on us and on the whole world."

"Return to the Lord with all your heart."

¡Únete a las Hijas de Santa Mónica!



La parroquia cuenta con las Hijas de Santa Mónica, un grupo de mujeres inspirado en la fe y perseverancia de Santa Mónica. Nos reunimos para fortalecer nuestra vida espiritual, apoyarnos en la oración y pedir especialmente por nuestras familias e hijos.

Si deseas crecer en tu fe y compartir con otras mujeres en Cristo, te invitamos a formar parte de este hermoso grupo.

Para más información, comunícate con la oficina parroquial o acompáñanos en nuestras reuniones.

¡Te esperamos!

Panettone Fundraiser! ¡Recaudación de Fondos con Panettone!

Get Your Panettone for the Holidays!

¡Consigue tu Panettone para estas Fiestas!



\$10 each

Nuestro panettone tradicional italiano está disponible por solo \$10 cada uno.

Thank you for
your support!

¡Gracias por tu apoyo!

ABRIOLA PARKVIEW
FUNERAL HOME
James Abriola - Director
203-373-1013
419 White Plains Road • Trumbull, CT
www.abriola.com

STEVE BASSO
PLUMBING * HEATING * A/C
INFO@BASSOPHAC.COM
203-335-0224
BASSOPHAC.COM

KNIGHTS OF COLUMBUS COUNCIL 16
Meets at St. Margaret's Shrine
For information on becoming a Knight, call: 203-514-1728

Zayas Law
HARTFORD PERSONAL INJURY ATTORNEYS
RICHARD L. ZAYAS
Attorney At Law
Phone: 475-282-4300
E-mail: rlz@zayaslaw.com
305 Boston Ave • Stratford • CT
On the Stratford/Bridgeport Line

LESKO FUNERAL HOME
(203) 256-8988 • LeskoFuneralHome.com
LARSON FUNERAL HOME
(203) 335-2342 • LarsonFH.com
PARENTE FUNERAL HOME
(203) 579-1494 • ParenteFuneralHome.com
1209 Post Road, Fairfield, CT 06824

Support Our Advertisers!

Never miss our bulletin!
Get this bulletin delivered straight to your inbox every week.
Scan to subscribe on parishesonline.com



Little space. Big impact.
Advertise here
Call 800-950-9952

IF YOU LIVE ALONE
MDMedAlert!™ As Low As **\$19⁹⁵** /mo.
✓ Ambulance ✓ Police/Fire
✓ Family/Friends ✓ GPS & Fall Alert
CALL NOW 800.808.9294 *md-medalert.com



Advertise in Our Church Bulletin!
Contact Angela Haschka
ahaschka@4LPi.com
(800) 950-9952 x6106

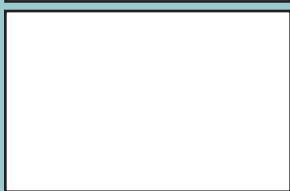


GHIDEX MUZIK ENTERTAINMENT
DJ & MC SERVICES
Weddings, birthdays, & other occasions
IG: @sirrbrwnnn
203-502-3985

catholicmatch®
Connecticut

CatholicMatch.com/CT

Does your organization need a newsletter?
We'll cover the printing costs!
Learn more at picommunities.com

ADT-Monitored Home Security
Get 24-Hour Protection From a Name You Can Trust

- Burglary
- Fire Safety
- Flood Detection
- Carbon Monoxide

ADT Authorized Provider | SafeStreets | 833-287-3502



RESULTS YOU CAN TRUST
LAW OFFICES OF JAMES A. WELCOME
IMMIGRATION
CAR ACCIDENTS
CRIMINAL ARRESTS
(203) 753-7300 | welcomelawfirm.com
INMIGRACIÓN, ACCIDENTES DE AUTO Y ARRESTOS PENALES.
¡HABLAMOS ESPAÑOL! | ¡FALAMOS PORTUGUÊS

JAMES A. WELCOME
LEAD ATTORNEY

OFFICES IN:
WATERBURY - HARTFORD - BRIDGEPORT - NEW HAVEN - NORWALK - DANBURY



ABOGADO PHILIP "FELIPE" BERNS
Accidentes de Auto
Accidentes de Trabajo
Inmigración
Llama ahora para una consulta GRATIS
203-324-2133
WhatsApp 203-564-0205 (texts & photos only)
Attorney Philip Berns
440 Bedford St., Stamford CT

